



ご使用になる前に
この取扱説明書(保証書付)
を最後までお読みのうえ正
しくお使いください。

一般家庭用

YAMAZEN ジュースミキサー(ミル付) MJM-T760

取扱説明書



も く じ

安全上のご注意	1～3
各部の名称	4
使いかた	5～6
調理例	7
組み立てかた	8
お手入れのしかた	9
仕 様	9
故障かな?と思ったら	10
アフターサービスについて	10

お買上げいただきありがとうございました。
なお、この取扱説明書(保証書付)は、大切に
保管してください。
万一ご使用中にわからないことや不都合が
生じたとき、きっとお役に立ちます。

この商品は、海外ではご使用になれません。
FOR USE IN JAPAN ONLY

安全上のご注意

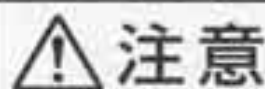
ご使用の前に「安全上のご注意」をよくお読みのうえ、必ずお守りください。

※ここに示した項目は、製品を安全に正しくお使い頂き、お使いになる人や他の人々への危害や財産への損害を未然に防止するためのものです。また、危害や損害の大きさと切迫の程度を明示するために、誤った取扱いをすると生じることが想定される内容を、「警告」「注意」の2つに区分しています。いずれも安全に関する重要な内容ですので、必ず守ってください。



警告

この表示を無視して、誤った取扱いをすると、人が死亡又は重傷を負う可能性が想定される内容を示しています。



注意

この表示を無視して、誤った取扱いをすると、人が傷害を負う可能性及び物的損害のみの発生が想定される内容を示しています。

絵表示の例

〇記号は「してはいけないこと」を表示しています。図の中や近くに具体的な禁止内容(左図の場合は分解禁止)が描かれています。

●記号は「しなければいけないこと」を表示しています。図の中に具体的な指示内容(左図の場合は電源プラグをコンセントから抜いてください)が描かれています。

※お読みになった後は、お使いになる方がいつでも見られるところに必ず保管してください。

警告



指示に従う

交流100V定格15A以上のコンセントを単独で使用する。根元まで確実に差し込む

- 交流100V以外、または他の器具と併用すると火災、感電の原因になります。



分解禁止

修理技術者以外の方は、絶対に分解したり修理・改造は行わない

- 発火したり、異常動作してけがの原因になります。



禁止

子供だけで使用させたり、幼児の手の届くところで使用しない

- けがや感電の原因になります。



禁止

電源コードや電源プラグが傷んだり、コンセントの差し込みがゆるいときは使用しない

- 発火したり、異常動作してけがの原因になります。



禁止

運転中や、カッターが完全に停止するまではふたを開けない

- 内容物がこぼれたり、けがの原因になります。



禁止

ミキサーボトルやミル容器の中に指・スプーン・箸など調理材料以外のものを入れない

- けがや故障の原因になります。



指示に従う

包装用ポリ袋はお子様手の届かない場所に保管する

- 誤って顔にかぶったり、巻き付いたりして窒息し、死亡の原因になります。



警告



カッターや回転部を露出させたまま運転させない

禁止

- けがの原因になります。



運転中にふた・ミキサーボトルやミル容器の取り付け、取り外しはしない

禁止

- けがや故障の原因になります。



本体を水につけたり、水をかけたり、丸洗いをしない

禁止

- ショート、感電の原因になります。



カッターは鋭利なので直接手をふれない

接触禁止

- けがをするおそれがあります。



ぬれ手禁止

お手入れの際は必ず電源プラグをコンセントから抜くこと。

ぬれた手で、抜き差しをしない

- ショート、感電やけがのおそれがあります。



プラグを抜く

ふた・ミキサーボトルやミル容器の取り付け、取り外しのときは、電源プラグを抜いて行う

- けがをするおそれがあります。



すき間にピンや針金、金属物などの異物を入れない

禁止

- 感電や異常動作をしてけがをする原因になります。



指示に従う

定期的に電源プラグのほこりを取る

- ほこりがたまると、湿気などで絶縁不良となり、火災の原因になります。



禁止

電源コードを傷付けたり、破損させたり、熱器具に近づけたり、無理に曲げたり、引張ったり、ねじったり、たばねて使用したりしない。

- また、重い物を載せたり、挟み込んだり、加工したりすると、電源コードが破損し火災や、感電の原因になります。



⚠ 注意



電源プラグを抜くときは電源コードを持たずに必ず電源プラグを持って引き抜く

指示に従う

- 感電やショートして発火することがあります。



カッターが回転していないことを確かめてから電源プラグを抜き差しする

指示に従う

- 感電やけがの原因になります。



運転中やミキサーボトル・ミル容器を本体にセットした状態で持ち運んだり、移動させない

禁止

- けがの原因になります。



不安定なところでは使用しない

禁止

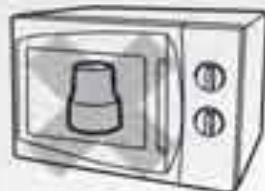
- 感電やけがの原因になります。



ミキサーボトルやミル容器などを電子レンジ、オーブンレンジ、食器乾燥器などで使用しない

禁止

- ボトルやミル容器の破損の原因になります。



ミキサーボトルやミル容器には40℃以上の熱い材料は入れない

禁止

- ふきこぼれやボトル割れによるやけど、けがの原因になります。



空運転や極端に少ない材料で運転させない

禁止

- 故障やけがの原因になります。



ミキサーボトル・ミル容器を確実にセットし、上から手で押さえて運転する

指示に従う

- 運転中にボトルや容器が外れてけがの原因になります。



調理材料が多すぎるなどでカッターの回転が遅かったり、停止したときはすぐに運転を中止する

指示に従う

- 故障やけがの原因になります。



使用時以外は、電源プラグをコンセントから抜く

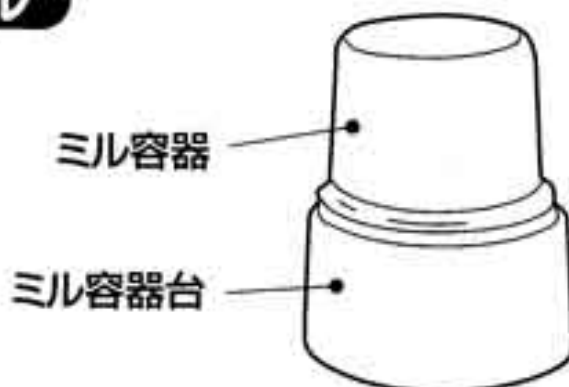
指示に従う

- けがややけど絶縁劣化による感電、漏電火災の原因になります。



各部の名称

ミル



ミキサー



- ※ 「入スイッチ」を押すと連続運転を行います。
- ※ 「フラッシュスイッチ」を押すと、指で押している間だけ運転を行います。
- ※ 本製品の分解や組み立てを行う時は8ページを参照してください。

使いかた

ミキサー

1. ミキサーボトルに材料を入れます

材料は2cm角位の大きさにカットしてください。

ご使用上の注意

- 材料といっしょに必ず水を入れてください。カッターに材料がからみ、故障の原因になります。

2. ふたをしてミキサーボトルを本体にセットします

ミキサーボトルは本体に確実にセットしてください。

ご使用上の注意

- 運転切換スイッチが「切」になっていることを確認してから、電源プラグをコンセントに差し込んでください。突然モーターが回りだし、けがや故障の原因になります。
- ミキサーボトル台が本体に確実にはまっていることを確認してください。
- 本体にセットした後は持ち運ばないでください。ミキサーボトルが落下してけがの原因になります。

3. ふたを手でしっかり押さえ、材料に合わせて運転切換スイッチの「入」または「フラッシュ」を押します

1回の運転時間は3分間以内にしてください。
次にご使用になる際は、20分間以上の休みを入れてからご使用ください。

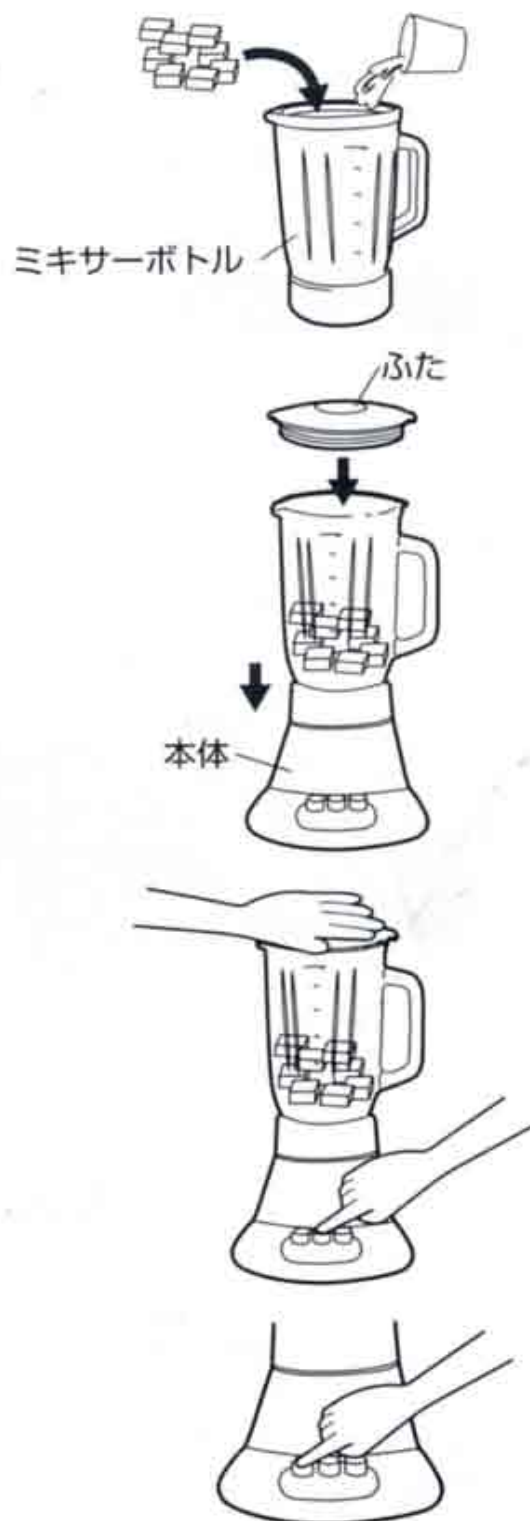
ご使用上の注意

- 材料が多すぎたり、粘りが強くて動作しない場合はすぐに「切」スイッチを押して運転を停止させ、ミキサーボトル内の材料を減らしてください。

4. 調理が終わったら「切」スイッチを押し運転を停止させます

ご使用上の注意

- モーターの回転が完全に止まってからミキサーボトルを本体から外してください。



ミキサー使用時のご注意

1回の運転時間は3分間以内にしてください。回転部やモーターに負荷がかかり故障の原因になります。

3分間以上使用する場合は、3分間毎に20分間の休みを入れてください。

お 願 い

次のような材料はご使用できません。

固い材料……………冷凍食品、スジ肉、ロックアイス(コンビニなどで売っているもの)など

- カッターの刃を傷めたり、モーターの負担となります。

粘りの強い材料……納豆、とろろ芋など

- 回転じくになべりがもれて、故障の原因になります。

ご使用上の注意

- 軽い材料などは容器の中で舞うことがあり、うまく粉碎できないことがあります。このような場合は「フラッシュ」スイッチを断続的に押してください。

- 1.ミル容器に材料を入れ、ミル容器台を取り付けます
一度に調理する量は、容器の5分目くらいまでが適量です。

ご使用上の注意

- ご使用時には必ずパッキンを取り付けてください。

- 2.ミル容器を本体にセットします

ミル容器は本体に確実にセットしてください。

ご使用上の注意

- 運転切換スイッチが「切」になっていることを確認してから、電源プラグをコンセントに差し込んでください。突然モーターが回りだし、けがや故障の原因になります。
- ミル容器台が本体に確実にハマっていることを確認してください。
- 本体にセットした後は持ち運ばないでください。ミル容器が落下してけがの原因になります。

- 3.ミル容器を上からしっかりと押さえ、材料に合わせて運転切換スイッチの「入」または「フラッシュ」を押します

1回の運転時間は1分間以内にしてください。

次にご使用になる際は、20分間以上の休みを入れてからご使用ください。

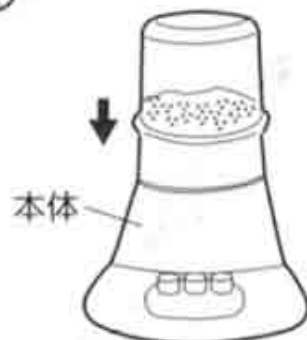
ご使用上の注意

- 材料が多すぎたり、粘りが強くて動作しない場合はすぐに「切」スイッチを押して運転を停止させ、ミル容器内の材料を減らしてください。

- 4.調理が終わったら「切」スイッチを押し運転を停止させます

ご使用上の注意

- モーターの回転が完全に止まってからミル容器を本体から外してください。



ミル使用時のご注意

1回の運転時間は1分間以内にしてください。回転部やモーターに負荷がかかり故障の原因になります。1分間以上使用する場合は、1分間毎に20分間の休みを入れてください。

調理例

運転時間は調理する材料の状態や、お好みのできあがり状態により異なりますので目安としてください。

■ミキサー

調理名	材 料	運転時間	作 り 方
バナナジュース (2人分)	バナナ………80g 牛乳………300cc はちみつ……適量	約45秒	1cmの輪切りにしたバナナと、牛乳・はちみつと一緒にボトル容器に入れ、ミキサーにかけます。 (バナナの分量が多いと故障の原因になります) 氷と一緒に入れると冷たく仕上がります。
トマトジュース (1人分)	トマト………100g 水………100cc 塩………適量	約40秒	皮とヘタの部分を取り、2cm角に切ったトマトと、水・塩と一緒にボトル容器に入れ、ミキサーにかけます。 氷と一緒に入れると冷たく仕上がります。
りんごジュース (1人分)	リンゴ………100g 水………100cc はちみつ……適量 レモン汁……適量	約30秒	2cm角に切ったリンゴと、水・はちみつ・レモン汁と一緒にボトル容器に入れ、ミキサーにかけます。 氷と一緒に入れると冷たく仕上がります。

※家庭用冷蔵庫の製氷器で作った氷は使用できますが、1回の調理で氷を使用する量は2～3個にしてください。一度にたくさん入れるとカッターの刃を痛めたりモーター故障の原因になります。

■ミル

材 料	調理状態	運転時間	調 理 例
煮 干 (2cmくらいを15g)	粉末	30秒	おみそ汁、おでんのだし汁、ふりかけなどに
干しいたけ (1cm角くらいを15g)	粉末	30秒	煮物のだし汁、天ぷらの衣に混ぜて
大豆 (よくいったもの60g) ※皮がはじけるまでよくいります	粉末	25秒	きな粉に、和菓子の材料に
さ ま (よくいったもの30g)	顆粒・粉末	約10秒	豆腐、野菜、漬物、おひたしなどにふりかけて、またはあえものに混ぜて
食パン (耳は使用しない) (2cm程度に切ったもの20g)	粉末	約5秒	生パン粉

調理アドバイス

■調理物が容器の内側に付着して調理しにくいとき

運転を停止し、電源プラグをコンセントから抜き、本体からミキサーボトル台（ミル容器台）を外して容器の内側に付いた材料をヘラなどを使って落としてから使用してください。

■材料がカッターとミキサーボトル台（ミル容器台）にはさまり調理しにくいとき

運転を停止し、電源プラグをコンセントから抜き、本体からミキサーボトル台（ミル容器台）を外してはさまっている材料を取り除いてから使用してください。材料が大きくて調理しにくい場合には、取り除いたあとに小さく切ってから使用してください。

■ミルをご使用時、刃が空回りして調理しにくいとき

- 材料が容器の上側に付着するときは、運転を停止し、電源プラグをコンセントから抜きミル容器を本体から外して軽くゆすってください。この場合、容器がゆるまないように注意してください。
- 材料が跳ね上がるときは、フラッシュスイッチを断続的に押してください。

ご使用上の注意

- 無理に運転を続けると、モーターの故障の原因になります。

組み立てかた

お手入れなどでミキサーボトルやミル容器を台から取り外したときは下記のように組み立ててください。

ミキサー

ミキサーボトル台にパッキンをはめ込み、ミキサーボトルを左（反時計回転）に回してしっかりと取り付けます。



ミル

ミル容器台にパッキンをはめ込み、ミル容器を左（反時計回転）に回してしっかりと取り付けます。



分解する時はミキサーボトル・ミル容器を右（時計回転）に回してください。

ご使用上の注意

- 組み立てるとき、カッターの刃に触れないようご注意ください。けがのおそれがあります。
- パッキンのズレや浮きのないことを確認してください。調理物がもれる原因になります。

ミキサー・ミル組み立て時のご注意

ミキサーやミルを組み立てるとき、ミキサーボトル台（4枚刃）とミル容器台（2枚刃）の取り付けを間違えないでください。間違えて取り付けると水漏れや故障の原因になります。

ミキサーボトル台
（4枚刃）

〈ミキサー用〉



ミル容器台
（2枚刃）

〈ミル用〉



お手入れのしかた

ジュースミキサーは、食品に触れる調理器具です。ご使用後は必ずお手入れをし、いつも清潔な状態でご使用ください。

警告



接触禁止

お手入れの際は必ず電源プラグをコンセントから抜くこと。ぬれた手で抜き差ししない。

- 感電やけがの原因になります。

お願い

- お手入れには台所用中性洗剤を使用してください。シンナー・ベンジン・みがき粉・たわし類は使用しないでください。破損・変質の原因になります。
- 化学ぞうきんを使うときは、その注意書きに従ってください。



- 本体のまる洗いはしないでください。感電や故障の原因になります。



■本体

- 台所用中性洗剤に浸した柔らかい布をかたくしぼってふき、さらに乾いた柔らかい布で洗剤が残らないようにきれいにふき取ってください。
- 本体の丸洗いは絶対に行わないでください。

■ミキサーボトル台・ミル容器台

- ミキサーボトル台・ミル容器台は水洗いできます。洗った後は、水分をしっかりと拭き取り、乾燥させてください。
- カッターの部分は、細めのブラシを使い水洗いしてください。

警告



接触禁止

カッターは鋭利なので直接手をふれない。

- けがをするおそれがあります。

■ミキサーボトル・ミル容器

- ミキサーボトル・ミル容器は水洗いできます。洗った後は、水分をしっかりと拭き取り、乾燥させてください。

■パッキン

- パッキンは外して水洗いできます。洗った後は、水分をしっかりと拭き取り、乾燥させてください。

■保管

- お手入れした後よく乾燥させ、包装ケースに納めるか、ポリ袋をかぶせ、湿気の少ない場所に保管してください。

仕 様

電 源	交流100V 50Hz-60Hz
消 費 電 力	230W
回 転 数	ミキサー・ミル: 16,000±15%回転/分
定 格 時 間	ミキサー・3分間以内 (3分間使用毎に20分間以上停止) ミル・1分間以内 (1分間使用毎に20分間以上停止)
外 形 寸 法	ミキサー・幅: 約17cm×奥行: 約20.5cm×高さ: 約32.5cm ミル・幅: 約17cm×奥行: 約20.5cm×高さ: 約22.5cm
ボ ト ル 容 量	ミキサー: 760ml、ミル: 110ml
質 量	ミキサー: 約2.2kg、ミル: 約1.6kg
コ ー ド の 長 さ	1.5m
安 全 装 置	温度ヒューズ
材 質	本体: ABS、容器: ガラス

故障かな？と思ったら

次の点検をおこなってください。

症 状	原 因	処 置
スイッチを押してもなにも動作しない	●電源プラグがコンセントから抜けていませんか？	●電源プラグをコンセントに差し込んでください。
カッターが回らない 振動が大きい	●材料を入れすぎていませんか？ ●材料が大きすぎませんか？	●量を減らしてください。 ●小さく切り直してください。
カッターの回転が遅くモーターがうるような音がする	●材料がカッターに巻き付いていませんか？	●カッターに巻き付いた材料を取り除いてください。

点検のお願い

安全に長くご愛用いただくために、日頃から点検をおこなってください。

<ul style="list-style-type: none"> ●電源コード、プラグが異常に熱い。 ●電源コード、プラグに深い傷や変形がある。 ●こげくさい臭いがする。 ●器具に触れるとビリビリと電気を感じる。 ●その他の異常や故障がある。 	<p>★ 異常があれば</p>	故障や事故防止のため、運転を停止し、コンセントから電源プラグを抜いて、必ず販売店に点検・修理をご相談ください。
●電源プラグやコンセントにはほこりやごみがたまっている。		ほこりやごみを取り除いてください。

アフターサービスについて

- ①この製品は保証書がついております。お買上げの際に、販売店より必ず保証欄の「お買上げ年月日」と「販売店印」の記入をお受けください。
- ②保証期間はお買上げ日より1年です。保証期間中の修理はお買上げの販売店にご依頼ください。保証書の記載内容により修理致します。その他詳細は保証書をご覧ください。
- ③保証期間経過後の修理（有料）についてはお買上げの販売店にご相談ください。（株）山善は、販売店からの注文により、補修用性能部品を販売店に供給します。
- ④ジュースミキサーの補修用性能部品の保有期間は製造打ち切り後6年です。補修用性能部品とはその製品の機能を維持するために必要な部品です。
- ⑤アフターサービスについてご不明な場合は、本書に記載の「山善 家電お客様サービス係」へお問い合わせください。

個人情報のお取り扱いについて

株式会社 山善及びその関係会社は、お客様の個人情報やご相談内容を、ご相談への対応や修理、その確認などのために利用し、その記録を残すことがあります。また、個人情報を適切に管理し、修理業務などを委託する場合や正当な理由がある場合を除き、第三者には提供しません。

この商品についてのお取扱い・お手入れ方法などのご相談、ご転居されたりご贈答品などで、販売店に修理のご相談ができない場合は、「山善 家電お客様サービス係」にご相談ください。


受付時間：10：00～17：00（土・日・祝日を除く）

●季節や時間帯によってナビダイヤルがかかりにくい場合があります。その際は、「お問い合わせの商品名・形名・ご相談内容・お客様のお名前・お電話番号」をご記入の上、FAXまたはEメールにてお問い合わせください。サービス係よりご連絡をさせていただきます。

「山善 家電お客様サービス係」

ナビダイヤル  0570-077-078

※PHS、IP電話など一部の電話からのご利用はできません。

フリーダイヤル  0120-680-287

●Eメールでのご相談は info_m@yamazen.co.jp